

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ  
ЗАХІДНОУКРАЇНСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ  
НАВЧАЛЬНО-НАУКОВИЙ ІНСТИТУТ МІЖНАРОДНИХ ВІДНОСИН  
ІМ. Б. Д. ГАВРИЛИШИНА

ЗАТВЕРДЖУЮ

Декан факультету Фінансів та  
обліку  
**Андрій КІЗИМА**  
“31” 2023 р.



ЗАТВЕРДЖУЮ

В. о. проректора з науково-педагогічної роботи  
**Віктор ОСТРОВЕРХОВ**  
2023 р.



**РОБОЧА ПРОГРАМА**  
з дисципліни “Ділові комунікації (англійською мовою)”  
ступінь вищої освіти – магістр  
галузь знань – 07 «Управління та адміністрування»  
спеціальність – 072 «Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий  
ринок»  
освітньо-професійна програма – «Банківська справа»

Кафедра іноземних мов та інформаційно-комунікаційних технологій

Форма навчання	Курс	Семестр	Лекції	Практ.	IPC	Тренінг	Разом	CPC	Іспит, залік
Денна	1	1	15	30	5	4	120	66	Іспит, 1
Заочна	1	1	4	2	-	-	120	114	Залік, 2

31.03.2023  
*[Signature]*

Тернопіль – 2023

Робочу програму складено на основі освітньо-професійної програми підготовки магістра галузі знань 07 «Управління та адміністрування», спеціальності 072 «Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий ринок» за освітньою програмою «Банківська справа», затвердженою Вченою радою ЗУНУ, протокол №10 від «23» червня 2023 р.

Робоча програма укладена канд. філол. наук, доцентом кафедри іноземних мов та інформаційно-комунікаційних технологій Людмилою МОРОЗОВСЬКОЮ.

Підготовку фахівців здійснюють викладачі кафедри іноземних мов та інформаційно-комунікаційних технологій: Ірина ГУМОВСЬКА, Оксана НИЧКО

Робоча програма затверджена на засіданні кафедри іноземних мов та інформаційно-комунікаційних технологій, протокол №1 від 29 серпня 2023 р.

Завідувач кафедри іноземних мов та інформаційно-комунікаційних технологій кандидат філологічних наук, доцент Людмила КРАЙНЯК

Розглянуто та схвалено групою забезпечення спеціальності 072 «Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий ринок», протокол № \_\_\_\_\_ від „ \_\_\_\_\_ ” 2023 р.

Голова ГЗС

д. е.н., професор,

зав. кафедри фінансів ім. С.І. Юрія

КИРИЛЕНКО О.П.

Гарант ОП

к. е. н., доцент кафедри фінансових технологій  
та банківського бізнесу

ІВАЩУК О.О.

**Структура робочої програми навчальної дисципліни**  
**“Ділові комунікації англійською мовою”**

**Опис дисципліни “ Ділові комунікації англійською мовою”**

<b>Дисципліна “Ділові комунікації (англійською мовою)”</b>	<b>Галузь знань, спеціальність, ступінь вищої освіти</b>	<b>Характеристика навчальної дисципліни</b>
<b>Кількість кредитів ECTS-4</b>	<b>Галузь знань</b> 07 «Управління та адміністрування»	<b>Статус дисципліни</b> Нормативна дисципліна циклу професійної та практичної підготовки
<b>Кількість залікових модулів - 4</b>	<b>Спеціальність</b> 072 «Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий ринок»	<b>Рік підготовки:</b> 1 <b>Семестр:</b> 1
<b>Кількість змістових модулів - 2</b>	<b>Ступінь вищої освіти -</b> магістр	<b>Лекції - 15 год</b> <b>Практичні заняття -</b> 30 год.
<b>Загальна кількість годин - 120 год</b>		<b>Самостійна робота -</b> 66 год, з них тренінг – 4 год. <b>Індивідуальна робота</b> (КПЗ) – 5 год.
<b>Тижневих годин:</b> – 9 год., з них аудиторних – 3		<b>Вид підсумкового контролю –</b> залік

## **2. Мета і завдання вивчення дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою»**

### **2.1. Мета вивчення дисципліни**

Програма та тематичний план дисципліни орієнтовані на розвиток професійно-комунікативної компетенції (лінгвістичної, соціолінгвістичної і прагматичної) магістрів для забезпечення їхнього ефективного спілкування в академічному та професійному середовищі. Метою курсу є сформувати у магістрів загальні компетенції; сприяти розвитку здібностей до самооцінки та здатності до самостійного навчання; залучити магістрів до таких академічних видів діяльності, які активізують і далі розвивають увесь спектр їхніх пізнавальних здібностей; досягти широкого розуміння важливих і різнопланових міжнародних соціокультурних проблем, для того щоб діяти належним чином у культурному розмаїтті професійних та академічних ситуацій.

### **2.2. Найменування та опис компетентностей, формування котрих забезпечує вивчення дисципліни:**

1. Здатність спілкуватися іноземною мовою.
2. Здатність приймати обґрунтовані рішення.
3. Навички міжособистісної взаємодії.
4. Здатність мотивувати людей та рухатися до спільної мети.
5. Здатність працювати в міжнародному контексті.

### **2.3. Передумови для вивчення дисципліни.**

Передумовою для вивчення дисципліни на 4-му курсі є успішне складання тесту ЕВІ в магістратурі з англійської мови (рівень В2). В рамках програми 1 та 2-го років вивчення іноземної мови є ціла низка тем, після вивчення яких студенти-магістри повинні володіти лексикою, відповідно до їх спеціальності, розуміти нормативну розмовну та фахову англійську мову на відомі та дотичні теми, пов'язані з особистісним досвідом, суспільною, навчальною та культурною діяльністю; використовувати коректну нормативну вимову англійської мови; вільно користуватися граматично правильними та комунікативно ефективними мовними моделями при обговореннях на практичних заняттях, конференціях, презентаціях тощо; розуміти зміст фахових текстів; чітко та ясно висловлювати власні думки у нескладних жанрах письмового дискурсу; виконувати необхідний переклад літератури з фаху, користуючись словником.

### **2.4. Результати навчання**

1. Вільно спілкуватися іноземною мовою усно і письмово з професійних та наукових питань, презентувати і обговорювати результати досліджень.
2. Доступно і аргументовано представляти результати досліджень усно і письмово, брати участь у фахових дискусіях.

# **1. Програма навчальної дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою»**

## **Змістовий модуль 1.**

### **Тема 1. Крос-культурні комунікації, їх роль у суспільстві**

1. Культурний вплив на соціалізацію.
2. Культурне розмаїття, значення та роль у суспільстві.
3. Переваги та проблеми культурного розмаїття.
4. Спілкування та його вплив на людські відносини.

*Література:* [1; 2; 3; 4; 5; 7; 10; 11]

### **Тема 2. Види переговорів та посередництво**

1. Переговори та посередництво як різновид комунікації..
2. Ведення переговорів.
3. Види переговорів та аналіз результатів переговорів.
4. Процес та умови посередництва.
5. Види посередництва.

*Література:* [2; 4; 5; 7; 9; 10]

### **Тема 3. Бізнес-кореспонденція.**

1. Класифікація ділового листування.
2. Структура та оформлення ділового листа.
3. Стиль та мова ділового листування.
4. Короткий словник термінів ділової переписки.

*Література:* [2; 8; 10; 11]

### **Тема 4. Мистецтво презентації як засіб успішної доповіді у сучасному соціумі.**

1. Основні етапи підготовки презентації.
2. Аналіз специфіки аудиторії.
3. Розробка структури презентації.
4. Визначення обсягу та змісту презентації.
5. Розробка слайдів для презентації.

*Література:* [2; 4; 5; 10; 11]

### **Тема 5. Етика ділових комунікацій.**

1. Особливості ділового етикету.
2. Загальні етичні принципи ділового етикету.
3. Ділова комунікація та сучасний дрес-код.
4. Етикет електронної пошти.
5. Етика крос-культурних і міжнаціональних ділових комунікацій.

*Література:* [1; 2; 3; 6; 11]

### **Змістовий модуль 2.**

#### **Тема 6. Основні англомовні жанри письмової комунікації в науково-освітній галузі.**

1. Специфіка написання анотації щодо фахових доробків в галузі міжнародної економіки.
2. Рецензія як жанр англомовного академічного письма
3. Відгук як жанр англомовного академічного письма
4. Тези як жанр англомовного академічного письма
5. Мовні кліше для написання англомовного наукового тексту

*Література:* [2; 8;10; 11; 12]

#### **Тема 7. Академічне письмо і фахова термінологія**

1. Основні категорії академічного письма.
2. Види академічних текстів за формою комунікації та способом викладу матеріалу.
3. Мова і стиль наукової роботи.
4. Логіко-сintаксичні труднощі англомовного тексту та словник термінів академічного письма.

*Література:* [2; 8;10; 11; 12]

#### **Тема 8. Особливості техніки перекладу**

1. Поняття перекладу як особливого виду комунікації.
2. Значення перекладу у сучасному суспільстві.
3. Типи перекладу.
4. Основні види перекладу.
5. Описовий та антонімічний переклад.

*Література:* [2; 8;10; 11; 12]

#### 4. Структура залікового кредиту дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою»

##### Денна форма навчання

	Кількість годин				
	Лекції	Практичні заняття	Самостійна робота	Індивідуальна робота	Контрольні заходи
<b>Змістовий модуль 1.</b>					
Тема 1. Крос-культурні комунікації, їх роль у суспільстві	1	2	8	2	Модульна контрольна робота №1
Тема 2. Види переговорів та посередництво	2	4	8		
Тема 3. Бізнес-кореспонденція	2	4	8		
Тема 4. Мистецтво презентації як засіб успішної доповіді у сучасному соціумі.	2	4	8		
Тема 5. Етика ділових комунікацій.	2	4	8		
<b>Змістовий модуль 2</b>					
Тема 6. Основні англомовні жанри письмової комунікації в науково-освітній галузі.	2	4	8	2	Ректорська контрольна робота
Тема 7. Академічне письмо і фахова термінологія	2	4	8	1	
Тема 8. Особливості техніки перекладу.	2	4	6		
Тренінг 1. Пошук і структурування інформації для підготовки публічного виступу з використанням мультимедійних презентацій.			4		
<b>РАЗОМ</b>	<b>15</b>	<b>30</b>	<b>66</b>	<b>5</b>	

## Заочна форма навчання

	Кількість годин			
	Лекції	Практичні заняття	Самостійна робота	Індивідуальна робота
<b>Змістовий модуль 1.</b>				
Тема 1. Крос-культурні комунікації, їх роль у суспільстві			15	
Тема 2. Види переговорів та посередництво			15	
Тема 3. Бізнес-кореспонденція			15	
Тема 4. Мистецтво презентації як засіб успішної доповіді у сучасному соціумі.			15	
Тема 5. Етика ділових комунікацій.	2	1	15	
<b>Змістовий модуль 2</b>				
Тема 6. Основні англомовні жанри письмової комунікації в науково-освітній галузі.			12	
Тема 7. Академічне письмо і фахова термінологія			15	
Тема 8. Особливості техніки перекладу.	2	1	12	
<b>РАЗОМ</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>114</b>	<b>-</b>

## 5. Тематика практичних занять

### **Практичне заняття 1.**

**Тема:** Крос-культурні комунікації, їх роль у суспільстві.

**Мета:** Ознайомлення із видами крос-культурних комунікацій, їх роль у суспільстві.

*Питання для обговорення:*

1. Культурний вплив на соціалізацію. Культурне розмаїття, значення та роль у суспільстві. Переваги та проблеми культурного розмаїття. Спілкування та його вплив на людські відносини.
2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок мовленнєвої діяльності (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).
3. Граматичний матеріал: Терпірішні часи.

*Література:* [1; 2; 3; 4; 5;7;10; 11]

## **Практичне заняття 2.**

**Тема:** Види переговорів та посередництво.

**Мета:** Ознайомитися з процесом ведення перемовин та посередництва

**Питання для обговорення:**

1. Соціальна природа феномену переговорів. Характерні риси переговорного процесу та принципи ведення переговорів. Види переговорів. Підготовка до переговорів. Власне переговорний процес. Завершення переговорів та аналіз їх результатів. Стилі та тактичні прийоми проведення переговорів. Процес, умови та види посередництва.

2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок мовленнєвої діяльності (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).

3. Граматичний матеріал: Минулі часи.

*Література:* [1; 2; 3; 4; 5;7;10; 11]

## **Практичне заняття 3.**

**Тема:** Бізнес-кореспонденція.

**Мета:** Вивчення принципів коректного оформлення бізнес-кореспонденції

**Питання для обговорення:**

1. Розуміння і складання ділової документації (звітів, листів, доповідних записок тощо). Робота з кореспонденцією (листи, електронні повідомлення, тощо). Стиль офіційних документів. Елементи ділової активності та спілкування. Ділові листи (структура, розташування реквізитів, звернення, підпис, необхідні мовні штампи та скорочення). Написання ділової кореспонденції: запити і просяби про інформацію; листи, що стосуються зустрічей і візитів.

2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок мовленнєвої діяльності (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).

3. Граматичний матеріал: Майбутні часи.

*Література:* [2; 8; 10: 11]

## **Практичне заняття 4.**

**Тема:** Мистецтво презентації як засіб успішної доповіді у сучасному соціумі.

**Мета:** Вивчення принципів коректного проведення презентацій

**Питання для обговорення:**

1. Види публічного мовлення, Структура професійної публічної промови. Стратегія і тактика оратора. Опрацювання мовних кліше для завершення промови і формулювання висновків. Ефективні презентації. Принципи структурування та елементи дизайну мультимедійних презентацій.

2. Лексичні засоби для ведення дискусії і відповідей на запитання.

**Мистецтво аргументації.**

3. Граматичний матеріал: Узгодження часів.

*Література:* [2; 4; 5; 10; 11]

### **Практичне заняття 5.**

**Тема:** Етика ділових комунікацій.

**Мета:** Ознайомлення з етичними нормами ведення ділових комунікацій

**Питання для обговорення:**

1. Особливості ділового етикету. Загальні етичні принципи ділового етикету. Ділова комунікація та сучасний дрес-код. Етикет електронної пошти. Етика крос-культурних і міжнаціональних ділових комунікацій.

2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок мовленнєвої діяльності (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).

3. Граматичний матеріал: Пасивна форма дієслова.

*Література:* [1; 2; 3; 6; 11]

### **Практичне заняття 6.**

**Тема:** Основні англомовні жанри письмової комунікації в науково-освітній галузі.

**Мета:** Вивчення англомовних жанрів письмової комунікації в науково-освітній галузі.

**Питання для обговорення:**

1. Правила написання анотації, відгуку на фахові доробки. Основні методологічні параметри наукового дослідження в іншомовних наукових текстах. Написання анотації іноземною мовою до магістерської роботи. Композиція анотації, лексичні та фразеологічні кліше, граматичний регистр анотації. Види анотацій.

2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок мовленнєвої діяльності (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).

3. Граматичний матеріал: Умовні речення.

*Література:* [2; 8; 10; 11; 12]

### **Практичне заняття 7.**

**Тема:** Академічне письмо і фахова термінологія.

**Мета:** Вивчення норм академічного письма

**Питання для обговорення:**

1. Види академічних текстів за формою комунікації та способом викладу матеріалу. Мова і стиль наукової роботи. Логіко-синтаксичні труднощі англомовного тексту.
2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок писемного мовлення (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).
3. Граматичний матеріал: Неособові форми дієслів: Інфінітив, герундій, дієприкметник.

*Література:* [2; 8;10; 11; 12]

### **Практичне заняття 8.**

*Тема:* Особливості техніки перекладу.

*Мета:* Ознайомлення з техніками виконання перекладів

*Питання для обговорення:*

1. Типи перекладу. Основні види перекладу.  
Описовий та антонімічний переклад.
2. Основні лексичні одиниці й мовні кліше за темою заняття. Виконання завдань для формування навичок писемного мовлення (лексичні засоби для вираження логічних зв'язків).
3. Граматичний матеріал: Прийменники. Дієслова, іменники, прикметники та дієприкметники з прийменниками.

*Література:* [2; 8;10; 11; 12]

### **6. Комплексне практичне індивідуальне завдання**

КПІЗ з дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою» має форму навчальних ситуаційних ситуацій, які охоплюють всі теми. Метою виконання КПІЗ є продемонструвати вміння вести належний пошук, здатність критично оцінити та інтерпретувати складні моделі поведінки людей в організаційних умовах, а також переконливо довести свої аргументи до слухача (читача). Виконується КПІЗ згідно з вимогами і правилами, доведеними до студентів заздалегідь і є одним із обов'язкових складових залікового кредиту. КПІЗ видається студентув перші два тижні навчання та виконується упродовж семестру відповідно до встановленого графіку, дотримання якого є необхідною передумовою допуску до здачі модулів. КПІЗ оцінюється за 100-бальною шкалою і становить 30% підсумкового балу .

## **Варіанти КПІЗ з дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою»**

### **Complex Practical Individual Task**

Choose a country / nationality (or even a group of countries e.g. Scandinavian) and write a report (approx. 20 pages) about specific cultural differences in communication:

\*Verbal Communication

1) Nonverbal Communication\*

*Eye contact*

*Touch Gestures*

*Physical*

*Space Facial*

*Expressions*

*Posture*

*Paralanguage*

Present the report to your teacher with Power Point Presentation (10-15 slides, 7minutes for your presenting). Be ready to ask and answer questions.

\* Nonverbal Communication

Nonverbal communication can take many forms. Effectiveness as an international professional often hinges on understanding what these forms might be and how their meanings may differ between countries. Below are samples of seven forms of nonverbal communication, as well as specific cultural variances.

*Eye contact*

Whether or not eye contact is made, who makes it and how long it lasts vary tremendously in meaning. In many Asian cultures, avoiding eye contact is seen as a sign of respect. However, those in Latin and North America consider eye contact important for conveying equality among individuals. In Ghana, if a young child looks an adult in the eye, it is considered an act of defiance.

*Touch*

A great number of cultural expressions are achieved through touch. In America, for example, using a firm handshake is considered appropriate to greet a stranger or another business professional. In France, however, it is common to kiss someone you greet on both cheeks. Touching children on the head is fine in North America. Yet in Asia, this is considered highly inappropriate, as the head is considered a sacred part of the body. In the Middle East, the left hand is customarily used to handle bodily hygiene. Therefore, using that hand to accept a gift or shake hands is considered extremely rude. There are also a wide range of cultural viewpoints on the appropriate rules regarding physical contact between both similar and opposite genders.

*Gestures*

Gestures can convey wildly different meanings. Individuals in the United States use the “OK” sign to convey that something is acceptable. In Japan, the same hand symbol means “money”. Argentines, Belgians, the French and the Portuguese all use the symbol to mean “zero” or “nothing”. Still other countries in eastern Europe consider that same sign an offensive swear.

*Physical Space*

Countries that are densely populated generally have much less need for personal

space than those that are not. The Japanese, for example, are less likely to react strongly to an accidental touch by a stranger than Americans. Less personal space is also needed in areas such as Latin America, and, in the context of one-on-one conversations, the Middle East.

### *Facial Expressions*

Winking is a facial expression particularly varied in meaning. In Latin America, for example, the gesture is often considered a romantic or sexual invitation. The Yoruba people in Nigeria wink at their children if they want them to leave the room. And the Chinese consider the gesture rude.

### *Posture*

Posture can convey power structures, attitudes and levels of civility. Slouching in Taiwan is considered disrespectful, while other parts of the world may not think much of it one way or another. In America, standing with hands on the hips may suggest power or pride, but in Argentina, it may suggest anger or a challenge.

Many cultures also frown upon showing the bottom of the shoe, something that is considered dirty. Therefore, sitting with the foot resting on the opposite knee is strongly discouraged in places such as many Arab countries.

### *Paralanguage*

“Paralanguage” refers to factors of speech such as accent, pitch range, volume or articulation. In Britain, for example, people use volume to convey anger, while in India, they use it to command attention. Japanese women make a point of raising the pitch of their voices to differentiate themselves from men. In America, voice pitch between genders remains comparably the same.

The use and attitude toward silence can also be considered as a type of paralanguage. The Greeks use silence as a way to refuse things, while Egyptians use it to consent. Some cultures (such as those in Asia) are generally more comfortable with long bouts of silence than others.

## **7. Самостійна робота**

### *Пояснювальна записка*

При обмеженні навчального аудиторного часу, а також з урахуванням обов’язкової умови інтенсивного характеру вправ для оволодіння іноземною мовою, виникає необхідність навчати студентів самостійно працювати в позааудиторний час. Самостійна та індивідуальна робота студентів – важлива складова ефективної підготовки фахівців будь-якого освітньо-кваліфікаційного рівня та будь-якої спеціальності. Оскільки інтереси студентів економічного профілю концентруються навколо їхньої майбутньої професії, то зміст і характер самостійної позааудиторної роботи узгоджується з найбільш глибокими й значущими мотивами їхньої діяльності, пов’язаними з профілюючою спеціальністю.

Сукупність стійких провідних мотивів, що орієнтують студентів на творчу роботу і виражають їхнє бажання самовдосконалюватись, фахово зростати в обраній ними галузі, дозволяють зрозуміти існування тісного взаємозв’язку між іноземною мовою і майбутньою професією, завдяки якому вони за допомогою іноземної мови мають можливість примножувати й поглиблювати свої знання за спеціальністю. Тому самостійна робота з дисципліни “Ділові комунікації англійською мовою” здійснюється у двох

формах, які вимагають суттєвих витрат часу та зусиль:

- читання для професійних та академічних потреб;
- письмо для професійної діяльності і академічних потреб.

Додатково студентам можна запропонувати участь у клубі знавців англійської мови, участь у семінарах, зустрічах за круглим столом, засіданнях наукового студентського товариства, конференціях, олімпіадах.

Для самостійного опрацювання студентами та їхньої індивідуальної роботи пропонується низка завдань, наведених у таблиці А. Вони підлягають вивченю у рекомендованій послідовності після уважного опрацювання матеріалу, передбаченого для аудиторної роботи. Основою для ознайомлення є літературні джерела, наведені у переліку. При наявності незрозумілих питань студентам рекомендується звертатися за консультаціями до викладача з метою отримання необхідних роз'яснень щодо організації самостійної роботи та можливого розширення списку літературних джерел.

Індивідуальна робота призначена для більш поглиблого вивчення найважливіших питань курсу. Вони додатково опрацьовуються студентами, які окремо зацікавилися курсом. Викладачем надаються відповідні додаткові індивідуальні консультації, що розширяють професійний світогляд.

**Таблиця А**

№	Тематика самостійної роботи студентів	Кількість годин
1.	Теоретичні передумови дисципліни «Ділові комунікації».	4
2.	Поняття, види і процес комунікацій.	4
3.	Ділові комунікації і їх роль в управлінні організацією.	4
4.	Міжкультурна відповідальність.	4
5.	Полікультурна співпраця.	4
6.	Ділові бесіди і зустрічі.	4
7.	Письмова комунікація в бізнесі.	4
8.	Ділова етика, етикет і культура у сфері ділових комунікацій.	4
9.	Презентація навичок ділових комунікацій при оформленні на роботу.	5
10.	Навички ділових комунікацій та компетенцій при оформленні на роботу.	5
11.	Ділове листування.	5
12.	Ділові переговори.	5
13.	Виступи перед аудиторією.	5
14.	Презентації, їх місце в управлінській комунікації.	5
15.	Проведення семінарів та конференцій, симпозіумів.	4
	РАЗОМ	66

### **8. Тренінг з дисципліни «Ділові комунікації (англійською мовою)».**

Тренінг — це запланований процес модифікації (зміни) ставлення, знання чи поведінкових навичок того, хто навчається, через набуття навчального досвіду, щоб досягти ефективного виконання в одному виді діяльності або в певній галузі.

## **Тренінг 1. Ділові переговори.**

Мета тренінгу: навчити студентів отримувати запланований результат у процесі переговорів, займати «сильну» позицію в переговорах; вдосконалити вміння здобувати найкращі можливості для своєї компанії в результаті переговорів.

Цілі та завдання тренінгу:

Відпрацювати навики ефективної поведінки в процесі переговорів. Розкрити можливості переговорних стратегій.

Вдосконалити використання невербальної та парaverбальної складової переговорів

Вдосконалити способи реагування на заперечення.

Оволодіти техніками переконання та ефективних аргументації. Навчитись яскраво презентувати та відстоювати свою позицію.

## **Тренінг 2. Дебати.**

Мета тренінгу: розвиток і вдосконалення навичок аргументації. Порядок проведення:

1. Ознайомлення із завданням, коротке повторення матеріалу.

2. Розподіл ролей.

3. Дебати. Дебати складаються з двох частин. Протягом першої частини виступають три основних промовця. Промовці виступають по черзі. Кожен з промовців виконує чітко визначену роль. Після виступів основних промовців розпочинаються дебати в залі, в котрих може взяти участь кожен (також основні промовці). Її розпочинає промовець зі сторони пропозиції. Кожний виступаючий має по 3 хвилини, причому головуючий має право скоротити регламент цих виступів. Дебати тривають до моменту, коли вже не буде бажаючих виступати. Промовці зали повинні виступати по черзі – спочатку промовець зі сторони пропозиції, а потім зі сторони опозиції. Головуючий має право перервати дебати швидше, якщо вважатиме, що вони тривають занадто довго.

Після дебатів в залі відбувається голосування. Предметом голосування є аргументи, а не теза. Голосують за аргументи, а не за тези.

Під час дебатів промовці не стають за трибуну, а стоять біля неї – промовці, які підтримують пропозицію – по праву сторону від головуючого, опозиція – по ліву. Секретар кладе на трибуну карточки з записаним часом, що лишився до кінця виступу.

Підведення підсумків.

## **9. Засоби оцінювання та методи демонстрування результатів навчання**

У процесі вивчення дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою» використовуються наступні засоби оцінювання та методи демонстрування результатів навчання:

- стандартизовані тести;
- поточне опитування;
- залікове модульне тестування та опитування;
- реферати, есе;
- оцінювання результатів КПІЗ;
- ректорська контрольна робота;
- інші види індивідуальних та групових завдань;
- залік.

## **10. Критерії, форми поточного та підсумкового контролю**

Підсумковий бал (за 100-бальною шкалою) з дисципліни «Ділові комунікації англійською мовою» визначається як середньозважена величина, залежно від питомої ваги кожної складової залікового кредиту:

Заліковий модуль 1	Заліковий модуль 2 (ректорська контрольна робота)	Заліковий модуль 3 (підсумкова оцінка за КПІЗ)	Разом
<b>30%</b>	<b>40%</b>	<b>30%</b>	
1. Усне опитування під час заняття (4 теми по 10 балів = 40балів) 2. Письмова робота = 60 балів	1. Усне опитування під час заняття (4 теми по 10 балів = 40 балів) 2. Письмова робота = 40балів 3. Індивідуальні презентації = 20 балів	1. Написання та захист КПІЗ = 80 балів. 2. Виконання завдань під час тренінгу = 20 балів	<b>100%</b>

Шкала оцінювання:

За шкалою ЗУНУ	За національною шкалою	За шкалою ECTS
90-100	відмінно	<b>A</b> (відмінно)
85-89	добре	<b>B</b> (дуже добре)
75-84		<b>C</b> (добре)
65-74	задовільно	<b>D</b> (задовільно)
60-64		<b>E</b> (достатньо)
35-59	незадовільно	<b>FX</b> (незадовільно з можливістю повторного складання)
1-34		<b>F</b> (незадовільно з обов'язковим повторним курсом)

## **11. Інструменти, обладнання та програмне забезпечення, використання яких передбачає навчальна дисципліна**

№	Найменування	Номер теми
1.	Мультимедійний проектор EpsonEB-505	1-8
2.	Прикладне програмне забезпечення загального призначення (засоби Microsoft Office)	1-8

## РЕКОМЕНДОВАНІ ДЖЕРЕЛА ІНФОРМАЦІЇ

1. Гончар К. Л., Тригуб Г. В., Хникіна О. О. English for Business Communication (Ділова комунікація англійською мовою) : навч.-метод. посіб. Луцьк : Вежа-Друк, 2022. 253 с.
2. Людмила Морозовська, Юлія Стакевич Надія Стрелок Англомовна крос-культурна комунікація здобувачів вищої філологічної освіти // Вісник науки та освіти. №6 (12). 2023.
3. Морозовська Л.Ф, Роль перекладу в міжкультурній комунікації //Українська мова та культура в сучасному гуманітарному часопросторі: аспекти міжмовної комунікації та формування комунікативної компетентності сучасного фахівця [Ел. вид.] : зб. матеріалів Між. наук.-практ. інтернет-конф. (м. Ірпінь, 21 лютого 2023), с. 237-241.
4. Morozovska Liudmyla, Levandovska Iryna. Soft skills formation in the process of teaching foreign languages to university students// / Innovations and prospects of world science. Proceedings of the 5th International scientific and practical conference. Perfect Publishing. Vancouver, Canada. 2021/12/29. Pp. 793-798.
5. Morozovska, L., Balanaieva, O., Mamonova, O., Khuda, N., Hupka-Makohin, N. (2023). Formation of foreign language communicative competence of future lawyers. Revista Eduweb, 17(2), 89–100. <https://doi.org/10.46502/issn.1856-7576/2023.17.02.8>
6. Рибачок С., Кошіль Н.Є., Рибіна Н.В., Гирила О.С. Методичні рекомендації виконання КПІЗ з дисципліни "Ділові комунікації англійською мовою" Тернопіль, ЗУНУ, 2022. 75 с.
7. Рибіна Н.В., Штохман Л.М., Рибачок С.М., Гумовська І.М., Кошіль Н.Є. "Ділові комунікації англійською мовою". Метод. рекомендації. Тернопіль: Вектор, 2022. 135 с.
8. Тестові завдання з дисципліни «Ділові комунікації (англійською мовою). Укл. Н. Кошіль, Н. Рибіна, С. Рибачок - Тернопіль: Вектор, 2023. - 40 с.
9. Aja Frost. The 5 Types of Business Etiquette// <https://blog.hubspot.com/sales/types-business-etiquette>
10. Business communication for success. Adapted edition produced by the University of Minnesota Libraries Publishing through the eLearning Support Initiative. Minnesota, 2019
11. Business Etiquette. Participant Guide. Columbus Technical College. Economic Development, Corporate Training Materials// **Error! Hyperlink reference not valid.%20Business%20Etiquette%20(1).pdf**
12. Jordan R.R., Academic Writing Course. Longman, 2018.
13. Kennedy G., Everything is negotiable: How to get the best deal every time. London: Random House Business books, 2018.
14. Kent-Paxton Laura, Elements of Effective Writing. Prentice Hall, 2019.
15. Ober Scot, Contemporary Business Communication. Houghton Mifflin Company, 2018.
16. Rebuck Deborah Britt, Improving Communication Skills. Prentice Hall, 2019.
17. Wood Nancy V., Perspectives on Argument. 3d ed. London: Prentice Hall International (UK) Ltd., 2018.